

دراسة اثرية فنية لنماذج من تصاویر الشخصية لنواب أوده

أ/سمة علواني

باحثة ماجستير – كلية الآداب جامعة المنيا

ملخص البحث

يهدف البحث إلى دراسة نماذج من تصاویر الشخصية لنواب أوده^(١)، تمكّن نواب أوده من تأسيس مدرسة للرسم منفصلة حيث نجد أن متحف الدولة بلکناو يحتوي على حوالي ٢٠٠ تصویرة وقد تنوّعت موضوعات الرسم بين تصاویر الشخصية والمواکب الموسيقى والرقص والدراما والحريم والحدائق وتصاویر البلاط وفي هذا البحث سوف تدرس الباحثة نماذج من تصاویر الشخصية لنواب^(٢) أوده.

الكلمات المفتاحية: نواب أوده- مدرسة أوده للتوصیر- مخطوطات- صور شخصية- ملوك أوده، الشیعة في الهند

Summary

The research aims to study examples of personal portraits of the Nawab of Awadh, The Nawab of Awadh was able to establish a separate drawing school, as we find that the State Museum in Lucknow contains about 200 portraits. The drawing topics varied between personal portraits and processions, music and dance, drama, harems, gardens, and court depictions. In this research The

Keywords: Nawabs of Awadh - Awadh School of Photography - Manuscripts - Portraits - Kings of Awadh, Shiites in India

الدراسة الوصفية

لوحة رقم: (١)

الموضوع: تصویرة شخصية لنواب سعادات خان^(٣)

مكان الحفظ: متحف الدولة لکناو

المادة: الوان مائیه على ورق

المصدر:

Preety, A. Awadh Congenial home for nurturing artsin historical perspective of painting and music.p335

الوصف

تصویره شخصیه لسعادات خان برهان الملك واقفاً في وضع جانبي مواجهًا لجهه اليمین من التصویرة ، يرتدي على راسه عمامة بيضاء اللون بها طيات يحيط بها شريط ذهبي مطرز يتوسطه جوهرة دائرية يعلوها جوهره باللون الاحمر تتلی منها ریشه للخلف.رسم الوجه في وضع جانبي ورسمت العین واسعة مسحوبة يعلوها حاجب واتقن الفنان رسم تجاعید الوجه مما يدل على انه في فتره متقدمه من العمر.الملابس: عبار عن جاما يتمتنق في المنتصف بحزام عريض ذهبي اللون يتوسطه جوهرة ذهبية دائرية وينتهي طرف في الحزام بشراشيب، ويرتدی عقداً من اللؤلؤ وينتهي بقلادة دائرية، وامسك بيده اليسره بقلادة العقد ،ويده اليمني يمسك بها سيفه التي يستند به على الارض وقد التف حول السيف شال ويضع خنجر أسفل يده اليسري باللون الذهبي يرتدی حذاء أحضر معکوف من الأمام مفتح من الخلف .وقد رسمت التصویرة في شرفة القصر الصيفي والشرفة له دربزين باللون الأبيض يقف سعادات خان علي سجادة تشبه جلد النمر والأرض عبار عن بلاطات باللون الأحمر واللون البنی الفاتح رسمت علی شکل مستطيلات صغیرة،اما الخلفیة فيظهر فيها جزء من القصر وكتب في اسفل الحائط بعض الكتابات الفارسیه التي تحمل اسم النائب ولقبه خلفها تظهر بعض النباتات ويظهر خلف الدرابزين ماذن من ثلاثة طوابق أمامها مجموعه من الأشجار

لوحة رقم: (٢)

الموضوع: تصویرة نصفية لشجاع الدولة

مكان الحفظ: متحف اشمولييان جامعة أكسفورد

التاريخ: ١٧٧٣

الفنان: مهر تشاند

المصدر

Roy, M. (2009). *Idiosyncrasies in the Late Mughal Painting Tradition: The Artist Mihr/Chand, Son of Ganga Ram (fl. 1759-86)* (Doctoral dissertation, SOAS University of London).P 329

الوصف:

تصويرة نصفية لنواب شجاع الدولة، يحيط التصوير العديد من الإطار الخارجي مستطيل الشكل وزخرف بزخارف نباتية عبارة عن أفرع وأوراق نباتية والارضية باللون البني الفاتح والإطار الثاني عبار عن إطار مستطيل الشكل رسم بها زخارف نباتية عبار عن أفرع نباتية يخرج منها أوراق نباتية، ورسم في أحد الجوانب من أسفل ومن أعلى جذع شجر يخرج منه الأفرع النباتية، وبتوسط الأفرع النباتية رسوم طيور بعضها رسم بشكل فردي والأخرى بشكل زوجي، يتقدمه إطار له نفس لون وزخارف الإطار الخارجي، ورسم بداخلة ارضية باللون الأزرق نقش عليها زخارف نباتية وعلق في أوسطها تصويرة لها ثلاثة من الإطار الخارجي مستطيل الشكل والداخلي بيضاوي لونت حوانبه باللون الأخضر ونقش بها زخارف نباتية، ورسم شجاع الدولة بوضع جانبي، له اعين لوزية يعلوها حاجب مقوس وله انف مستقيم ويعلو الفم شوارب طويلة باللون الأسود، يرتدي على الرأس عمامة باللون الأخضر يلتف حولها شريط عريض مطعم بالذهب والمجوهرات، ويرتدى جاما شفافة باللون الأبيض يعلوها معطف باللون الأخضر رُخْرف بزخارف نباتية ويضع على الرقبة شال قطيفة باللون البني

لوحة رقم: (٣).

الموضوع: تصويرة شخصية لاصف الدولة**مكان الحفظ:** مكتبة نيويورك العامة "مجموعة سبنسر"**المخطوط:** مخطوطة هندية فارسية**الفنان:** لاشمان داس**الأبعاد:** ١٥ × ٢٨ سم**المصدر:**

Shaffer, H. (2017). An Architecture of Ephemerality between South and West Asia. *Journal*, 18(4).p6

الوصف:

يحد التصويرة إطار بسيط باللون البني الفاتح رسم أصف الدوله جالساً جلسة شرقية علي وسادة مطرزة، وفُرشت الأرضية بسجادة مخططة باللونين الأزرق والأحمر، نقش عليها رسومات نباتية، صور أصف الدوله في وضع المواجهه يرتدي علي راسه عمامة باللون الأحمر يلتف حولها شريط عريض، تتصل أطراف الشريط بعضه ببعض من الإمام بجوهرة دائريه يتدلّى منها ريشة للخلف وهي العمامات السائد في تلك الفترة بين النواب. الملابس: يرتدي رداء أبيض شفاف، ويتنمط بحزام عريض من القماش باللون الأزرق الفاتح في المنتصف وينسدل طرافه أمام الرداء وتنتهي اطراف زخارف نباتية وشرائيب، وقد ثبت فيه خنجر من النوع كاتر، ويرتدى حول العنق عقداً من اللؤلؤ الأبيض، ويلتف حول العضد شريط ويرتدى خواتم في اصابع يديه. يقف خلف عساف الدوله ثلاثة من الخدم تنوّعت ملابسهم واغطيه روسهم أحدهم يمسك في يده مذبة على شكل ريش الطاووس، والآخر يمسك بيده منديل باللون الأبيض، والخدم الثالث يقف في الخلف وقد رسمت الخلفيه منخفضه يظهر بها جزء من عمود، وستاره باللون الاحمر، ويوجد اسفل التصویره كتابات باللغه الاورديه

لوحة رقم: (٤)

الموضوع: نواب أصف الدولة**مكان الحفظ:** المكتبة البريطانية**التاريخ:** ١٧٨٠**المادة:** زيت على قماش**الأبعاد:** ١٢٧ × ١٥١ سم**الفنان:** يوهان زوفاتي**المصدر:**

McAleer, J. (2017). *Picturing India: People, places, and the world of the East India Company*. University of Washington Press.

الوصف:

تصويرة شخصية لنواب آصف الدولة جالساً على أريكة زخرفت بزخارف هندسية باللون الأخضر على ارضية باللون البني الفاتح أطراها باللون الأحمر ووضع على جانبة وسادات صغيرة الحجم لها نفس زخارف وألوان الأريكة، صور آصف الدولة الجسم بوضع المواجهه والوجه وضع ثلاثي الأربع، له أعين لوزية صغير يعلوها حاجب مقوس قصير باللون الأسود ويعلو الفم شارب باللون الأسود له أطرااف طويلة وغير متصل من المنتصف، يرتدي على الرأس عمامه باللون الأحمر نقش عليها زخارف نباتية، يلتف حولها شريط عريض زخرف بزخارف ورود ورصع بالاحجار الكريمه يتصل ببعضها من الأمام بالأحجار الكريمه، يرتد جاما شفافة باللون الأبيض ويتمنطق بحزام من القماش، يتدلّى منه دلاليات مرصع بالاحجار الكريمة وضع خنجر لخ مقبض باللون الأبيض في جانبة الأيسر ويضع يده عليه، ويرتدي حول العنق عقداً من اللؤلؤ يتخللها الااحجار الكريمة باللون الأخضر يتدلّى لأسفل وعقد آخر قصير كم الأحجار باللونين الأحمر والأخضر يتخللها حبات اللؤلؤ ويرتدي شريط حول العضد وخواتم في الاصابع، ورسم الفنان السماء يتخللها غيوم باللون الرمادي الغامق

لوحة رقم: (٥)

الموضوع: تصويرة لنواب سعادات على خان

مكان الحفظ: متحف فكتوريا وألبرت

التاريخ: ١٧٩٨ - ١٨٠٠

الأبعاد: ١١٥.١ - ٧٩.٥

المادة: ألوان زيت على قماش

الفنان: جورج بليس

المصدر:

Gupta, T. (2016). *The influence of British rule on elite Indian menswear: the birth of the Sherwani* (Doctoral dissertation, University of Glasgow).p134

الوصف:

تصويرة شخصية لنواب سعادات على خان، صور سعادات على خان بوضع المواجهه، رسمت له أعين لوزية وأسعة يعلوها حاجب مقوس وله أنف مستقيم ويعلو الفم شارب متصل بلحية باللون الأسود، يرتدي انغارجا باللون الأزرق الداكن تصل لاسفل الركبة يحدها إطار من الجوانب ومن الأسفل وفتحت من أسفل الأبطين لها هيكل يشبه المريلة في المقدمة، وتم ربطه عبر الصدر بواسطة زر دائري، وتم شد الخصر بحزام من القماش باللون البني زخرف بزخارف نباتية يتدلّى اطرافة للأمام تنتهي من أسفل شراشيب يرتدي أسفل الأنغارجا بجاما باللون الأبيض ويرتدي سروالاً واسعاً باللون الذهبي ويرتدي حذاء معكوف من الأمام باللون الذهبي مرصع بالأحجار الكريمة والجواهر، يستد يده على طولة غطية بقماش باللون الأحمر يتدلّى من اطرافة شراشيب باللون البني، ووضع عليها أدوات واوراق للكتابة، وخلفه جدار عاقد به ستائر باللون الأحمر يتدلّى منها شراشيب ودلاليات صور وافقاً على ارضية على شكل معينات باللونين الأسود والأبيض وفتحت في الجدار فتحه مستطيلة يظهر من خلالها الاشجار والسماء يتخللها السحاب.

لوحة رقم: (٦).

الموضوع: تصويرة نصفية لنواب غازي الدين حيدر

مكان الحفظ: متحف غيمت

التاريخ: ١٨٣٠

المادة: زيت على قماش

المصدر:

Choudhary, A. (2021). *Regional Patrias in the Eighteenth Century: Politics of Legitimacy and Governability in Awadh (1727-1857)*. McGill University (Canada).

الوصف:

تصویر نصفية للملك غاري الدين حيدر، صور غاري لدين حيدر يجلس على كرسي باللون الذهبي له نهاية على شكل مخروطي، صور نواب غاري الدين بوضع المواجهه يلتف حول الرأس هالة مستديرة ويرتدي الناج عبار عن مضم باللون

الأحمر ويلتف على الناج شريط عريض باللون الذهبي مرصع بقصوص باللون الأبيض ويخرج منها اشكال مثلثات لاعلى تألف حول المضم ويتوسط الشريط حجر كريم باللون الأحمر، وترجع منها ريشة باللون الأبيض يتخللها حبات صغيرة من الأحجار الكريمة ويظهر جزء من شعر الملك من اسف الناج له شعر اسود مجعد، اما عن الملامح رسم الأعين لوزية صغيرة يعلوها حاصل باللون الأسود وله انف مستقيم ويعلو الفم شارب باللون الأسود، يرتدي انغارجا باللون الذهبي يحد حواطفها اشرطة باللون الأحمر واسفلها رداء شفاف باللون الأسود ويتمنطق بحزام من القماش باللون الأبيض زخرف بزخارف نباتية باللونين الأحمر والأخضر يتندى منها دلاليات من القماش وبها قصوص من الأحجار الكريمة ودلاليات عبار عن ثلاثة أشرطة من المؤلؤ الأبيض تتصل جميعها بزهرة يتوسطها حجر كريم باللون الأزرق وثبت خنجر لها مقبض باللون الأبيض بجانبه الأيسر، ويضع شال باللون الذهبي على كتفه الأيسر باللون الذهبي وزخرف بزخارف نباتية وهندسية من نفس اللون، ويرتدي حول العنق قلادة من المؤلؤ الأبيض يتخللها قصوص باللون الأخضر تنتهي بجوهرة يتوسطة فص باللون الأحمر ويتندى منها حجر باللون الأزرق تندى القلادة لتصل لاسفل الصدر ويرتدي عقد قصير من المؤلؤ الأبيض ويتوسطها قصوص باللون الأخضر.

لوحة رقم: (٧)

الموضوع: تصويرة نصفية لنواب ناصر الدين حيدر

التاريخ: ١٨٣٠

مكان الحفظ:

المادة: زيت على قماش

المصدر:

Markel, S. (2010). The Dynastic History of Lucknow. *India's Fabled City the Art of Courtly Lucknow*, p14-23.

الوصف: تصويرة نصفية للملك ناصر الدين حيدر، صور ناصر الدين حيد في وضعية المواجه يجلس على كرسي باللون الذهبي يتسند على اربعة ارجل ترتفع الأرجل الخلفية لاعلى وتنتهي بقمة مخروطية الشكل، يلتف حول الرأس هالة دائرة، ويرتدي على الرأس الناج عبار عن مضم باللون الأحمر زخرف بزخارف باللون الأبيض يتندى حولها الناج عبار عن شريط عريض باللون الذهبي رصع بالقصوص باللون الأبيض يتوسطه حجر كريم باللون الأحمر يخرج منه لاعلى اشكال مثلثات ويتندى منه ريش للخلف ويظهر من اسف الناج شعر كثيف مجعد باللون الأسود، له اعين لوزية واسعة يعلوها حاصل مقوس باللون الأسود وله انف مدبب وشفاه غليظة يعلوها شارب صغير باللون الأسود، يرتدي رداء باللون الأخضر له اكمام واسعة مزخرف بزخارف نباتية باللون الذهبي وله ياق مزخرف بزخارف باللون الذهبي ولوانت حواوف الرداء باللون الأحمر ويرتدي اسفلها قميص شفاف باللون الأبيض يظهر جزء من الأكمام ويضع حزام باللون الذهبي على الكتف الأيسر ويتمنطق بحزام من القماش باللون الأحمر وثبت خنجر له مقبض باللون الأبيض في جانبة الأيسر يرتدي عباء باللون الأزرق وله ياقه من اعلى باللون الأبيض زخرفت بزخارف باللون البني، وعلى الكتفين رسمت شريط على شكل ورده باللون الأبيض يتصل به عقد كبير على شكل زهرة يتوسطه حبات من الأحجار الكريمة باللون الأحمر ويرتدي حول العنق مجموعة من العقود من المؤلؤ الأبيض يتخللها قصوص باللون الأخضر متدرجة الطول تنتهي من اسفل بقلادة دائرة، ويرتدي خاتم في الخنصر يمسك في يده اليمنى قلم وفي يده اليسرى ورقه باللون الأبيض.

لوحة رقم: (٨)

الموضوع: تصويرة شخصية لواجد على شاع

التاريخ: ١٨٨٠

مكان الحفظ: معرض حسن آباد

المادة: اللوان زيتية

المصدر:

Lal, V. (1996). Masculinity and Femininity in The Chess Players: Sexual Moves, Colonial Manoeuvres, and an Indian Game. *MANUSHI*, 41-50.p

الوصف: تصوير نصفية لآخر نواب أودة واجد شاه يحيط بالتصوير إطار بيضاوي الشكل لوانت جوانبه باللون البنى الفاتح والخلفية باللون الأزرق صور واجد شاه الوجه بوضع المواجهه والجسم كذلك، يلتف حول الرأس هالة دائرة، له اعين لوزية يعلوها حاصل رفيع مقوس باللون الأسود ويعلو الفم شارب باللون الاسود ترتفع اطرافه لاعلى، يرتدي على الرأس طافية مطرزة بالاحجار الكريمة يتندى منها ريشة للخلف، يتندى من اسفلها شعر واجد شاه المجدد، يرتدي انغارجا

باللون البنى مفتوحة ناحية الصدر الأيمن مزخرف بزخارف نباتية على شكل زهور باللون الأصفر مفتوحة من الجوانب وزين جوانبة بحبات من الأحجار الكريمة باللونين الأزرق والأحمر ويوضع على كتفه الأيسر حزام من اللؤلؤ الأبيض ويتذلى منها دلاليات من اللؤلؤ على الكتف الأيمن يرتدي حول العنق عقداً من اللؤلؤ يتوسطه فصوص باللون الأخضر ويرتد اساور حول المعصم من اللؤلؤ ويتوسطه حجر كريم باللون الأخضر، وشريط حول العضد يمسك في يده اليمنى سيفاً له مقبض ذهبي وبلطف حوله شال باللون الأخضر يضع يده اليمنى على منضدة باللون الأبيض وضعت عليها مزهرية بها ورود.

الدراسة التحليلية:

الأزياء والطهي في تصاویر نواب أوده:

تاتي صناعة الأزياء في الصدارة من الصناعات والحرف التي عرفها الإنسان منذ فجر التاريخ، وتعد دراسة الأزياء مصدرًا وثائقياً من مظاهر الحياة لأي بلد من البلدان، وهي عنصر من عناصر الحضارة الإنسانية حيث تدل على مدى رقي الأمة ومستوى الدولة الاقتصادي والثقافي والإجتماعي والفنى، كما تكشف عن ذوق الشعوب وفنها الجميل بما تضفيه على

الأزياء من نقوش وزخارف^٣ تصاویر مملكة أوده مرآة صادقة للتقدم في هذا المجال ويعود ذلك بالدرجة لأولي إلى مشملة هذه التصاویر من نماذج متنوعة وصادقة لما كان يرتدو من ملابس أبناء تلك الفترة.

الانغارجا: هو رداء طوويل يرتديه الرجال تفتح الأنغارجا من الأمام ويتم ربطه من اليسار او اليمين^(٥) كتب في الكتب بعدت مسميات منها انغارجا أو انجرورخا انجراخا، وكلمة انغارجا(angrakh) مشتقة من سنسكريتlan "أنج"(ang) وهي تعني الجسم والآخر كلمة "rakha" وهي تعني الامن أو الحراسة لذلك، كلمة انغارخا تعني حامي^(٦) الجسم كان وهي مشتقة من الجامه^(٧)، وكانت الانغارخا الرداء الرسمي لنواب أوده وكان يتم صناعة من أغلي أنواع الأقمشة.

الجاما: هي رداء خاص بالرجال، وهي من الملابس الهندية الشاسعة التي ارتداه كل طبقات الشعب:أمراء، وأباطر، ومحاربين، ووالخدم والفرسان، وقد استخدمه الرجال والنساء على حد سواء عبار عن سترة(قبص) مبطنة أو غير مبطنة متصلة بتتورة(جونلة) ناقصية الشكل، قد تكون قصيرة تصل الركبة أو طويلة تصل إلى أعلى الكعب، وتختلف حول الخصر بشال ينسد طرافه إلى الأمام، وذكر المؤرخين أن الهنود كانوا يربطوا الجامه ناحية اليسار أما المسلمين ناحية اليمين^(٨) وغلب على الجama في عهد النواب أنها طويلة زخرفت بنقوش نباتية مثل لوحه رقم(١) واحيانا كانت شفافة مثل لوحه رقم(٢) وكذلك كانت احياناً مفتوحة من الأمام وكان النواب في الشتاء يرتدون عليها معطف احيانا ذات أكمام طويلة أو قصير من النوع "ferzer"^(٩) مثل اللوحات(٢)

العباءة: عبار عن رداء من الفرو باللون الأزرق من الخارج والأبيض من الداخل لها ياقة باللون الأبيض زخرفت بزخارف نباتية باللون الأزرق مفتوح من الأمام علق على الكفين شريط يشبه الفيونكات يتصل به عقداً من الأحجار الكريمة على شكل زهرة ويتوسطه حبات الزمرد، وتنصل من الأمام بشرط ستان تم ربطه على شكل فيونكه يتوسطه جوهره على شكل زهره وتخللها الزمرد، أو جوهره دائرية فقط ويتذلى من أطرافه شراشيب مثل لوحات ، أما في عهد أمجد شاه وواجد شاه استبدلات اشرطه الستان بالاحجار الكريمة وكان يتذلى منها أعلى الكفين ريشه باللون الأبيض مثل لوحات رقم(٦) وكان الحكم يرتدون اسفلها رداء يصل الى الركبة غالباً ما كان باللون الذهبي لوحه رقم (٥)

أغطية الرأس: تتوعت أغطية الرأس في مدارس التصوير المختلفة، وتعتبر أغطية الرأس من أهم الأزياء التي يمكن نسبة التصوير من خلالها إلى مدارسها المختلفة، ومن أهم الملامح المميزة لمدارس التصوير فنجد أن تنوع أغطية الرؤوس من أهم مميزات المدرسة المغولية، وتعتبر أغطية الرؤوس من أهم العلامات التي تميز بين الطبقات الاجتماعية، وبين الرجال والنساء، وقد برع المصور الهندي في رسم أغطية الرؤوس. كانت العمامات ذات دلالات خاصة حيث تعبّر عن الطبقة التي ترتديها من حيث مكانتها في المجتمع، وكل فئة عمامه تميزها عن غيرها وكانت تمثل جزءاً من الزي الرسمي في بعض الأحيان حيث لا يستطيع الفرد أداء مهمته، أو الدخول على الحكم، أو مقابلة الناس.

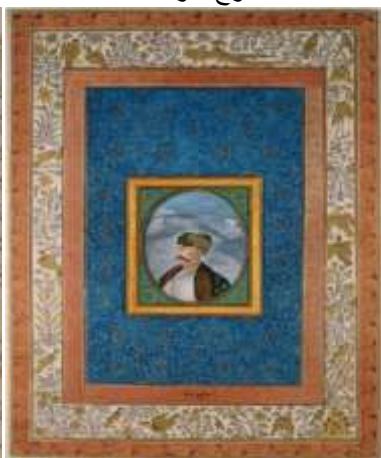
التاج: هو حلية مستديرة لزينة الرأس، ورمز السلطان، واستخدم التاج رمزاً لرتبة الملك تقليد قديم في الشرق والغرب عرفة ملوك مصر، والتاج كلمة معرب وهي من الفارسية القيمة(نك)^(١٠)، ومعناها نوع من أغطية الرأس للزينة يختلف باختلاف الزمان والمكان، وهو منسوج كمن الصوف المكتفت بالذهب وتحف به صفوف من المجوهرات والأحجار الكريمة وقد أرتدي نواب أوده التاج في عهد غازي الدين حيدر عندما أعلن استقلاله عن الامبراطورية المغولية وكان التاج عبار عن منسوجة عبار عن طافية من القماش باللون الاحمر يلف حولها التاج المطعم بالمجوهرات والاحجار

الكريمة يخرج منها لاعلي اشكال مثاثل يتوسطها ريشة باللون الابيض تتدلى للخلف ظهر في لوحات رقم ودخل العديد من التطورات على شكل الناج حيث في بعض التصاویر زركشـت الطاقيـة ذات اللون الاحمر بزخارف وبخطوط من الذهب والفضة مثل لوحات رقم الخوف والأذنية: هناك تنوع طفيف فيما يلبـس في القدمـين ويمكن أن يكون هناك ارتباط بين ما يلبـس في القدمـين والمـكان والـمناسـبة التي كان يلبـس فيها هذه الأشيـاء، وإذا تبعـنا ذلك في اللـوحـات فـنـجد انه انتـشرـت في عـهـدـ النـوـابـ الـأـذـنـيـةـ المـعـكـوـفـةـ منـ الأـمـامـ وـطـرـزـتـ هـذـهـ الأـذـنـيـةـ بـخـيـوـطـ ذـهـبـيـةـ وـغـلـبـ عـلـيـهـاـ اللـونـ الـذـهـبـيـ وـكـذـلـكـ ظـهـرـتـ اـحـذـيـةـ عـلـيـ الطـرـازـ الـأـورـبـيـ مـقـفـولـةـ وـلـهـ كـعـبـ قـصـيرـ منـ الـخـلـفـ وـفـيـ بـعـضـ الـأـحـيـانـ كـانـ يـوـضـعـ عـلـيـهـاـ مـنـ الـأـمـامـ حـجـراـ مـنـ الـأـحـجـارـ الـكـرـيمـةـ.

الخاتمة والنتائج:

من خلال الدراسة يمكن استنتاج ان الرسم في أوده مر بفترتين فيما يتعلق بالموضوع والأسلوب والتكنية الأول هو استمرار التقاليد المغولية، والثاني هو هيمنت التأثيرات الأوروبيـةـ عـلـىـ فـنـ التـصـوـيرـ، واوضـحتـ الـدـرـاسـةـ تنـوـعـ اـغـطـيـةـ الرـؤـوسـ فيـ عـهـدـ نـوـابـ أـوـدـهـ، واظـهـرـتـ الـدـرـاسـةـ ثـرـاءـ نـوـابـ أـوـدـهـ وـاـهـتـمـمـهـمـ بـالـازـيـاءـ فـتـنـوـعـتـ اـزيـائـهـمـ، واوضـحتـ الـدـرـاسـةـ استـقـلـالـ نـوـابـ أـوـدـهـ وـانـفـصـالـهـمـ عـنـ الـامـبـراـطـورـيـةـ الـمـغـولـيـةـ وـاعـلـنـواـ اـنـفـسـهـمـ مـلـوكـ وـيـظـهـرـ ذـلـكـ مـنـ خـالـلـ عـنـاصـرـ التـوـيـجـ المـمـتـلـةـ فـيـ النـاجـ وـالـعـبـاءـ، واظـهـرـتـ الـدـرـاسـةـ بـرـاءـةـ فـنـانـينـ أـوـدـهـ وـاستـخـدمـهـمـ لـلـأـلوـانـ الـبـرـاقـةـ بـدـقةـ وـاتـقـانـ،

كتالوج اللوحات



لوحة رقم: (٣): تصوير شخصية
لأصف الدولة

لوحة رقم: (٢): تصوير نصفية
لنواب شجاع الدولة

لوحة رقم: (١): تصوير شخصية
لسعادات خان



لوحة رقم: (٦): تصوير نصفية
لغازي الدين حيدر

لوحة رقم: (٥): تصوير شخصية
لسعادات علي خان

لوحة رقم: (٤): تصوير زيتية
لأصف الدولة



لوحة رقم: (٨): تصوير نصفية
لواجد على شاه

لوحة رقم: (٧): تصوير نصفية
لناصر الدين حيدر

حواشى البحث

- ^١- الموقع الجغرافي: تقع مملكة أوده في شمال الهند ، بين نهر الغانج، وجبال الهimalaya تبلغ مساحتها حولي ٢٤٠٠٠ ميل مربع وتشكل حدودها الشمالية حدود الهند الشمالية مع النيبال
- ^٢- سعادت خان واسع أسس مملكة أوده والسلالة الحاكمة فيها، وكان أبرز تلك الشخصيات التي كان دور مهم في تاريخ الامبراطورية المغولية في عهد امبراطورها ناصر الدين محمد شاه (١٧١٩_١٧٤٧)، الاسم الحقيقي لنواب سعادات خان برهان الملك هو مير محمد أمين ولد حوالي عام ١٦٨٠ في منطقة نيسابور في إقليم خراسان في بلاد فارس
- (٣) أسماء شوقي أحمد دنيا. (٢٠١٧). الأزياء في تصاویر المخطوطات التركية العثمانية حتى نهاية القرن الـ ١٩ / ٥١٣ دراسة أثرية فنية مقارنة. رسالة دكتوراه، أ. القاهرة.ص ١
- ^٤ - Gupta, T. The Impact of British Rule on the Dressing Sensibilities of Indian Aristocrats: A Case Study of the Maharaja of Baroda's Dress. *Chap*, 22, 199-203.
- ^٥ - Gupta, T. (2016). The Birth of the Sherwani: An Influence of the British Raj. University of available online: <https://www.ResearchGate.Glasgow>.
- (^٦) Biswas, A. (2017). *Indian costumes*. Publications Division Ministry of Information & Broadcasting.
- (^٧) Chaudhary, P. (2015). A study of Mughal imperial costumes and designs during 16th and 17th century. pp 18
- (^٨) Gupta, T. (2016). The Birth of the Sherwani: An Influence of the British Raj
- (^٩) عبد الرحمن ذكي. (١٩٦٥). *الطبي في تاريخ الفن*. القاهرة: دار القلم.ص ٣٩